

A ROTA DOS CERIEIROS está inserida na aldeia de Felgueiras, local acolhedor marcado pela emblemática história ligada à produção de cera.

O percurso tem início junto da Igreja e estende-se por caminhos seculares usados pelos antepassados para dar resposta aos seus afazeres diários, quer na produção de mel, na confeção de velas e círios, ou de acesso às eiras comunitárias para malhar os cereais.

Destaque para a Igreja, para a Capela do Espírito Santo, para a Capela de Nossa Senhora dos Prazeres e para os locais ligados à história dos cerieiros, como o Lagar da Cera. Todo um trajeto outrora campesino, que ainda mantém algumas das suas características, encaixado numa paisagem revigorante.

*The CERIEIROS ROUTE is inserted in the village of Felgueiras, a welcoming place marked by its emblematic history of wax production.*

*The trail begins next to the Church and extends along secular paths used by our ancestors to attend to their daily tasks, whether in the production of honey, in the making of candles, or accessing the community wards to hammer cereals.*

*We highlight the Church, the Chapel of the Holy Spirit, the Chapel of Our Lady of Pleasures and the sites linked to the history of wax workers, such as the Wax Mill. Once a peasant trail, it still maintains some of its characteristics from that era, embedded in an invigorating landscape.*



### Contatos úteis Useful contacts

SOS Emergência / SOS Emergency .....	112
Município de Torre de Moncorvo .....	+351 279 200 220
<i>Municipality of Torre de Moncorvo</i>	
Bombeiros .....	+351 279 200 200
<i>Firefighters</i>	
Centro de Saúde de Torre de Moncorvo .....	+351 279 200 770
<i>Healthcare Center of Torre de Moncorvo</i>	
GNR .....	+351 279 254 115
<i>National Republican Guard</i>	
Associação de Municípios do Douro Superior ..	+351 279 200 740
<i>Association of Municipalities of Douro Superior</i>	

Percurso pedestre registado e homologado pela:  
Path registered and certified by:



Promotores:  
Promoters:



Parceiros:  
Partners:



Cofinanciamento:  
Co-financing:



Estudo e implementação:  
Study and implementation:



Edição 2018

**PR12  
TMC**

**ROTA DOS  
CERIEIROS**



# Ficha Técnica

Technical Sheet



8,49 km  
Distância  
Distance



Circular  
Circular



2h00m  
Duração Aprox.  
Duration Aprox.

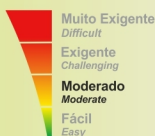


652/528 m  
Altitude máx./min.  
Altitude max/min



272 m  
Desnível positivo  
Elevation gain

Grau de Dificuldade  
Difficulty level



### Época aconselhada

Todo o ano, pouco aconselhável em períodos de maior precipitação.

### Recommended season

All year round, less recommended during periods of increased precipitation.



### Pontos de interesse

Points of interest

- (A) Igreja Matriz de Felgueiras
- (B) Capela de Nossa Senhora dos Prazeres
- (C) Capela de Santa Eufémia
- (D) Capela do Divino Espírito Santo
- (E) Lagar Comunitário de Cera
- (F) Silhas ou Muros Apiários
- (G) Ruínas dos Moinhos de Água
- (H) Eira do Meio

### Sinalética

Signage

caminho certo  
right way



caminho errado  
wrong way



virar à esquerda  
turn left



virar à direita  
turn right



### Em caso de acidente

- Mantenha a calma;
- Ligue 112;
- Indique a sua posição utilizando os números inscritos no mapa, por exemplo "estou entre o ponto 3 e o ponto 4, junto ao caminho...";
- Indique a gravidade do acidente;
- Aguarde por auxílio.



De construção recente esta igreja é dedicada ao padroeiro da aldeia, S. João Baptista. É constituída por torre sineira e no seu interior é composta por 4 altares e o altar-mor. São João Batista é uma construção já do séc. XX, aproveitando elementos do anterior templo quinhentista.

Recently constructed, this church is dedicated to the village's patron saint, Saint John the Baptist. It has a bell tower and its interior is made up of 4 altars and the main altar.

Saint John the Baptist was constructed in the 20th century, taking advantage of elements from the previous 16th century temple.



Local resguardado por muros de pedra, de planta circular ou ovalada, onde antigamente colocavam as colmeias para as proteger dos animais e das intempéries.

A location sheltered by rock walls, oval or circular in shape, where the beehives were once places to protect them from animals and from the weather.



Lagar comunitário da Cera, em Felgueiras, é dedicado ao fabrico de velas sendo o único no país de prensa e vara, em funcionamento. Edifício simples de características rurais tradicionais possui elevado valor etnográfico e patrimonial pela sua raridade.

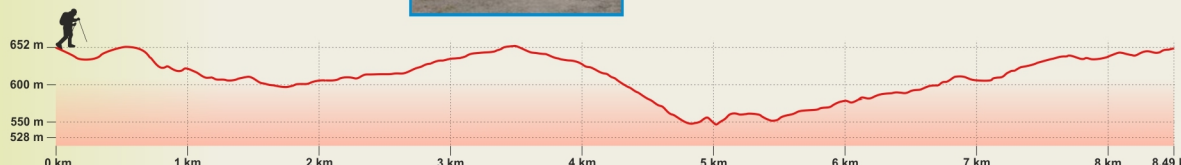
O Museu da Cera promove o conhecimento e a divulgação do património industrial e das várias gerações de cerieiros que fizeram parte da comunidade local e nacional. Está instalado num edifício de traça simples, em xisto, junto à ribeira de Santa Marinha. Em 2013, o Lagar, foi alvo de recuperação tendo em vista a sua musealização, vindo a ser inaugurado em 27 de novembro de 2013.

A community wax mill in Felgueiras, it is dedicated to the production of candles, being the only working wax mill with a manual woodpress in the country. A simple building with traditionally rural characteristics, it possesses a high level of ethnographic and asset value, due to its rarity.

The Wax Museum promotes the knowledge and promotion of the industrial heritage and the various generations of wax makers that were part of the local and national community. The museum is set up in a simply laid out building made of schist next to the Santa Marinha creek. In 2013, the mill was refurbished with the intent to turn it into a museum, being inaugurated on November 27th, 2013.



## Felgueiras



Escala: 1 : 21.700

300 m 0 600 m